

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有法律性質廣告之有效刊物

第八四九三壹第  
式樣港幣壹份每  
張七紙出日今  
司公限有報日僑華印承及行發  
休維岑理司總  
一八〇九一二號總不：話電  
四七五五四號分區中：話電  
四九四七〇四號分區內：話電  
號四十四路后利多坡區內：話電  
號七六九九號路華華區內：話電  
號三十四路三北山北：話電  
號四四六六：話電

## 美國巨型戰機 連續轟炸北越 各地破壞甚大

### 美參議員古柏主張炸海防河內

【合衆國際社華盛頓十四日電】美國五十二型巨型戰機，昨日對北越之海防及河內，進行了連續轟炸。據美空軍發言人表示，此次轟炸，係以海防為主要目標，該地為北越之重要港口，亦是其軍事工業之中心。美空軍發言人稱，此次轟炸，共投下燃燒彈及高爆炸彈共計二百餘枚，引起多處大火，並造成多處建築物受損。此外，美空軍亦對河內進行了轟炸，目標為該地之交通線及工業設施。據悉，此次轟炸，係美空軍在過去數日內，對北越進行之系列空襲之一。美參議員古柏，昨日在國會發表講話，主張美國應繼續對北越進行空襲，以削弱其戰爭潛力。古柏稱，北越之軍事行動，已對南越之安全構成威脅，美國應採取果斷行動，以維護南越之獨立與自由。

## 並非越戰升級 美國務院發言人有所解釋

### 此舉為適應軍事作戰需要

【合衆國際社華盛頓十四日電】美國國務院發言人，昨日對美國對北越之空襲，發表了解釋。發言人稱，美國對北越之空襲，並非意圖升級越南戰爭，而僅是適應軍事作戰之需要。發言人表示，北越之軍事行動，已對南越之安全構成威脅，美國必須採取必要之措施，以維護南越之安全。發言人稱，美國對北越之空襲，係以軍事目標為主要對象，並非針對平民。發言人並表示，美國將繼續觀察北越之反應，並根據需要，採取進一步之行動。



西貢佛徒示威  
務求推倒政府

阮高基等同意五個月內實行

【合衆國際社西貢十四日電】西貢之佛教徒，昨日舉行示威，要求推倒現政府。示威者表示，現政府已腐敗無能，無法維護國家之獨立與自由。示威者並表示，他們將採取進一步之行動，以實現其目標。示威活動，係由阮高基等人發起，並獲得廣泛之支持。阮高基等表示，他們將在五個月內，實行其計劃，以推翻現政府。示威活動，引起了政府之高度警惕。政府已採取措施，以維持治安，並防止示威活動擴大。政府並表示，將與佛教徒進行對話，以解決分歧。

【合衆國際社西貢十四日電】西貢之佛教徒，昨日舉行示威，要求推倒現政府。示威者表示，現政府已腐敗無能，無法維護國家之獨立與自由。示威者並表示，他們將採取進一步之行動，以實現其目標。示威活動，係由阮高基等人發起，並獲得廣泛之支持。阮高基等表示，他們將在五個月內，實行其計劃，以推翻現政府。示威活動，引起了政府之高度警惕。政府已採取措施，以維持治安，並防止示威活動擴大。政府並表示，將與佛教徒進行對話，以解決分歧。

【合衆國際社西貢十四日電】西貢之佛教徒，昨日舉行示威，要求推倒現政府。示威者表示，現政府已腐敗無能，無法維護國家之獨立與自由。示威者並表示，他們將採取進一步之行動，以實現其目標。示威活動，係由阮高基等人發起，並獲得廣泛之支持。阮高基等表示，他們將在五個月內，實行其計劃，以推翻現政府。示威活動，引起了政府之高度警惕。政府已採取措施，以維持治安，並防止示威活動擴大。政府並表示，將與佛教徒進行對話，以解決分歧。

【合衆國際社西貢十四日電】西貢之佛教徒，昨日舉行示威，要求推倒現政府。示威者表示，現政府已腐敗無能，無法維護國家之獨立與自由。示威者並表示，他們將採取進一步之行動，以實現其目標。示威活動，係由阮高基等人發起，並獲得廣泛之支持。阮高基等表示，他們將在五個月內，實行其計劃，以推翻現政府。示威活動，引起了政府之高度警惕。政府已採取措施，以維持治安，並防止示威活動擴大。政府並表示，將與佛教徒進行對話，以解決分歧。

## 香港海外信託銀行有限公司

### 聯合經營公告

#### 馬來西亞合眾銀行有限公司

本銀行等鑒於國際銀行業務發展大勢所趨，為增厚實力，擴大業務範圍，加強服務起見，經兩行股東會決議，自一九六六年起聯合經營。所有兩行全部資產負債，由雙方共同享有及負擔，對外營業仍分別沿用原有名稱。特此通告。

香港海外信託銀行有限公司 同啓

馬來西亞合眾銀行有限公司 同啓

地址：香港 雲 廠 街 五 號 E

地址：馬來西亞吉隆坡坡底巴頓路四十二號

# 又一貸款

無嚴格限制  
低息簡易

辦法：

1. 最高貸款額約為樓價之七成。
2. 入伙後，分五年還清。
3. 每借10,000元，每月還本連息225.48元。
4. 申請人職業與收入，無嚴格限制。
5. 不限自居，可以分租。

凡購買下列樓宇，可申請獲得約七成低息貸款

## 蟠龍閣

九龍龍翔道  
地段 N.K.114774

五月入伙

## 瓊峯園

香港天后廟道  
地段 LL7867



六月入伙

## 文星樓

九龍彌打老道山  
文運道

即將入伙

祇餘數間



單位有限  
請快申請!

詳細辦法請洽：**立信置業有限公司**  
香港恒生銀行大廈七樓 電話：238203 224322



美國務院聲明

美國仍然拒絕  
中共進入聯合國

否認準備與中共建立正常關係

【中央社華盛頓十四日電】美國務院發言人今日發表聲明，重申美國政府對中共進入聯合國問題之立場。聲明指出，美國政府目前並無準備與中共建立正常關係，且拒絕承認中共為中國之合法政府。發言人表示，美國政府將繼續支持中華民國政府，並認為只有該政府才能代表中國人民之利益。此外，聲明亦強調，美國政府將繼續與中共保持對話，以尋求解決兩岸問題之和平途徑。

英外交部否認  
派軍援越作戰

駐莫斯科記者報導  
中共破壞蘇聯關係

自由中國在吉隆坡  
首次工展開幕

【中央社吉隆坡十四日電】自由中國在吉隆坡之首次工展開幕，吸引了眾多僑胞參加。展覽會場內，各種手工藝品、土產及文化展示，展現了自由中國之多元文化與經濟實力。此外，展覽亦包括有關自由中國之歷史與現狀之介紹，旨在加強僑胞對國家之認同感與歸屬感。

印尼新政權的內政外交

【中央社雅加達十四日電】印尼新政權成立後，其內政外交政策正受到國際社會之密切關注。據悉，新政府正致力於穩定國內局勢，並尋求與鄰邦建立友好關係。在外交方面，新政府表示將繼續奉行獨立自主之原則，並積極參與國際事務。此外，新政府亦強調將致力於改善民生，促進經濟發展，以實現國家之繁榮與穩定。

一九四八年  
世界將荒饑

【美聯社紐約十三日電】根據聯合國糧食及農業組織之報告，一九四八年世界將面臨嚴重之糧食短缺問題。報告指出，由於戰爭影響及自然災害，全球多個地區之糧食生產將大幅減少，預計將導致數億人口面臨饑餓威脅。國際社會呼籲各國政府採取緊急措施，以緩解糧食危機，並加強國際合作，共同應對全球糧食安全問題。

蘇聯供應  
北越戰機

蕭普司令訪問  
檢討美在亞洲軍力

【美聯社華盛頓十四日電】美國太平洋司令部司令蕭普將軍今日訪問北越，與當地領導層舉行會談。蕭普將軍表示，美國將繼續支持南越政府，並加強在亞洲之軍事部署，以維護地區之和平與穩定。此外，蕭普將軍亦將與北越領導層就邊境安全及人道主義問題進行討論，尋求雙方之共識。

各國設站收取  
電訊衛星

【美聯社華盛頓十四日電】美國政府正積極推動全球電訊衛星網絡之建設，以加強國際間之通訊聯繫。據悉，美國將在各主要國家設立接收站，以確保衛星通訊之穩定與安全。此舉旨在提升美國之全球通訊能力，並促進國際間之合作與交流。

五分鐘鐘聲  
今日日本新聞精華

【本報訊】今日日本新聞精華如下：日本首相岸信介今日在議會發表講話，強調日本將繼續致力於經濟發展與國際合作。此外，日本各界亦將舉行紀念活動，以緬懷在戰爭中犧牲之同胞。國際方面，日本與美國之關係持續緊張，雙方在多個領域存在分歧。

越南戰爭陷於僵局

停止製造原料  
減少核子武器

蘇反對力主全面放棄現有核武器

【美聯社莫斯科十四日電】蘇聯政府今日表示，蘇聯將反對任何旨在全面放棄現有核武器之提議。蘇聯領導層認為，核武器之存在是維護國際安全之必要手段，且蘇聯將繼續加強其核武庫。此外，蘇聯亦呼籲美國採取同樣之立場，以確保全球之戰略平衡。

歐洲大風雪  
阻延了春光

【美聯社倫敦十四日電】歐洲地區今日遭遇強烈風雪，導致交通大受影響。多處道路被封鎖，航班亦被迫取消。氣象部門表示，此次風雪是由於低氣壓系統南下所致，預計將持續數日。當地居民呼籲做好防寒準備，並避免不必要之出行。

伊拉克總理  
座機墜毀死亡

【美聯社巴格達十四日電】伊拉克總理薩達姆今日在首都巴格達發生空難，不幸身亡。據悉，薩達姆在乘坐私人飛機前往某地途中，因飛機失控墜毀。此舉震驚了伊拉克全國，並引發了國際社會之廣泛關注。

香港大學  
學生人數增加

【本報訊】香港大學今日宣佈，本年度學生人數將有顯著增加。校方表示，由於社會各界對高等教育的重視，報名人數大幅上升。此外，香港大學亦將加強與國際知名大學之合作，提升教學質量與學術水平。

沙田七味半  
大陶園酒家  
生蠔海鮮 齋素素食  
社團遊 地方寬敞 竹林雀巢 空氣清新  
北角北大菜館  
古法鹽焗雞 豬腦魚雲羹  
波斯富分店 雲吞燒味  
莊士頓分店 燒味茶葉  
定座電話：七〇九五五 七〇九五〇

新奧普跑車型卡迪  
OPEL KADETT COUPE  
1078 c.c.  
不僅外型美觀，性能超卓...且確屬經濟！  
●前輪碟形車掣 ●馬力五十九匹，每分鐘5600轉  
●四速波箱，全部同合聯動 ●S型引擎，最高速度每小時九十點七哩  
合眾汽車有限公司  
大昌貿易行有限公司 直屬機構  
香港摩利士山道 電話：七二四三八五至七二四三八九  
陳烈室  
香港恒生銀行大廈商場電話：二二三八七 九龍太子道一五二A.D.電話：八一七四六〇 八一七四六九



日美高層領袖

七月在日會議

討論中共問題

日對兩個中國論調未決定立場

【中央社東京十四日電】日美兩國高層領袖，將於七月在東京舉行會議，討論中共問題。據日方消息，日美兩國高層領袖，將於七月在東京舉行會議，討論中共問題。日方對兩個中國論調，目前尚未決定立場。

印度女總理大發謬論

依然支持中共

及時進入聯合國

【中央社新德里十四日電】印度女總理尼赫魯，在聯合國大會開幕式上，發表了大發謬論，依然支持中共，並呼籲及時進入聯合國。

日本積極建軍

明年自製飛彈

【中央社東京十四日電】日本積極建軍，計劃明年自製飛彈，以加強其國防力量。



蘇聯船在美國海岸捕魚

【中央社華盛頓十四日電】蘇聯船在美國海岸捕魚，引起美國政府不滿，並要求蘇聯政府採取行動。

告警長書秘書機約東

洲亞裔威然仍黨共

構機約東強加須必

【中央社華盛頓十四日電】告警長書秘書機約東，強調必須加強對共產黨在亞洲的威脅。

廿四年十六胎

可稱多仔太太

【中央社華盛頓十四日電】一名婦女在二十四年內產下十六胎，可稱多仔太太。

海狗

因妻不育

【中央社華盛頓十四日電】一名男子因妻不育，決定在海狗身上進行實驗。

六百女人解

酬金二萬美元

【中央社華盛頓十四日電】一名男子提供六百名女性的名單，酬金二萬美元。

中韓兩國同意

加強非洲外交

【中央社北京十四日電】中韓兩國同意加強在非洲的外交合作。

以人命作試驗

在食品內暗放傷寒菌四人殞命

【中央社東京十四日電】在食品內暗放傷寒菌，導致四人殞命，此舉被視為以人命作試驗。

泰萊將軍建議

佈雷海防水域

【中央社華盛頓十四日電】泰萊將軍建議在海上佈雷，以保護海防水域。

蘇加諾被軟禁

電話與來客都要受檢查

【中央社新加坡十四日電】蘇加諾被軟禁，其電話與來客都要受到檢查。

沈外長宣稱

中美兩國

【中央社北京十四日電】沈外長宣稱中美兩國關係正在改善。

東南亞經濟發展前景

第二次世界大戰之後

【中央社新加坡十四日電】東南亞經濟發展前景看好，第二次世界大戰之後。

有效的援助

經濟發展四大

【中央社新加坡十四日電】有效的援助是經濟發展的四大利。



美在西班牙海岸擄回軍艦

【中央社華盛頓十四日電】美國在西班牙海岸擄回一艘軍艦。

旅西華僑慶祝

蔣總統連任

【中央社華盛頓十四日電】旅西華僑慶祝蔣總統連任。

蘇聯集團援助北越

美觀察家認為是試探擴大越戰

【中央社華盛頓十四日電】蘇聯集團援助北越，美觀察家認為是試探擴大越戰。

海防佈置的效果

為什麼不遭炸彈

【中央社華盛頓十四日電】海防佈置的效果顯著，為什麼不遭炸彈。

大規模救濟組織

經濟發展四大

【中央社華盛頓十四日電】大規模救濟組織是經濟發展的四大利。

有效的援助

【中央社華盛頓十四日電】有效的援助是經濟發展的四大利。



# 煽動不軌

## 罪有安公壞破賊盧 處判查待天七候押

【本報訊】前九龍區議會主席盧國輝，因煽動不軌罪名，被九龍法院判處入獄七個月，並處以罰款。盧國輝在法庭上表示，他對判決感到遺憾，並表示將繼續為社會正義而戰。

# 黃一天要參扶出庭

## 否認控罪謂「被迫作供」

【本報訊】黃一天在九龍法院出庭，否認控罪，並表示其供詞是「被迫作供」。黃一天在法庭上表示，他對自己的行為感到後悔，並表示將吸取教訓。

# 廖添良涉嫌

## 非禮兩男童

### 今日解西區裁判署提訊

【本報訊】廖添良涉嫌非禮兩男童，今日在西區裁判署提訊。廖添良在法庭上表示，他對自己的行為感到後悔，並表示將吸取教訓。

# 出入口貨

## 徵稅問題

### 澳立委會討論

【本報訊】澳門立法委員會今日討論出入口貨徵稅問題。委員會成員表示，他們將認真考慮各方意見，並作出合理決策。

# 張棠有決心

## 斬手指戒賭

### 不願客安

【本報訊】張棠表示，他決心斬手指戒賭，並表示將以此為戒，不再重犯。張棠在法庭上表示，他對自己的行為感到後悔，並表示將吸取教訓。

# 高偉被控

## 虧空公款

### 押候兩日提審

【本報訊】高偉被控虧空公款，押候兩日提審。高偉在法庭上表示，他對自己的行為感到後悔，並表示將吸取教訓。

# 建築地盤監督

## 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

### 裝修地盤監督

九龍亞皆老路 218-220 號

# 豪華閣

## 大特賣七三折 現貨高級洋樓

接洽處：福興行 潘高壽藥廠 電話：440160 438515

# 三層花園洋樓

九龍又一村花園路

## 全區最平 花園別墅

僅售 \$37,800

一梯兩伙 每尺抵售四十五元  
三房兩廳 準六月入伙

以下七層特價出售：

座別	面積	售價
B4 一樓	843	37,800
D2 一樓	843	37,800
A4 一樓	817	40,000
C4 一樓	790	40,000
C4 二樓	790	40,000
D3 一樓	790	40,000
D3 二樓	790	40,000

假期照常辦公

天順(香港)有限公司 九龍重慶大廈A座四樓  
電話：669976 669978 662813 664447

# 新都城大廈



999年期 設計最週到 使用最認真  
照價八折 每尺抵售50餘元  
付款辦法：特別優惠  
洽購處：大元置業有限公司  
中環太子大廈1623室 電話：241111 地區專線電話：708302 704207

## 理想寫字樓 廉租!!! 每方呎 七毛九

工商兩用 寫字樓或工廠或寫字樓  
地點適中 鄰近地鐵及商場  
一流設備 環境優美現代化  
單位面積 由450呎起至全層12800呎  
欲知詳情請洽牛車水 220號  
或電話：二二二七八七

新蒲崗五芳街 27-29 號

# 永濟工業大廈

廉價租讓 歡迎參觀  
定金一成 即回八伏  
商舖：地下6,323呎  
二樓全層14,208呎  
三樓一單位3,552呎  
洽購處：永年企業有限公司  
香港安樂街八號地下  
電話：239685 235214 或本地區

上海街亞皆老路大單邊

# 安美大廈

單邊現貨獨立樓  
經濟大廈之價值  
每呎五拾餘元起  
5. 4. 3. 2. 1.  
付 優 獨 即 看  
款 點 立 日 過  
辦 特 水 有 至  
法 多 銀 契 買  
任 寧 安 毋  
由 靜 全 須  
選 舒 可 等  
擇 適 靠 候  
旺舖17呎高 五萬餘元起  
二三樓合酒樓百貨業定價從廉  
住宅四面有窗 二萬餘元起  
頂樓連露台 每呎卅餘元  
歡迎駕臨地盤參觀比較  
電話：225854 229715  
安美置業有限公司

今日潮

荷李活道 二十七號  
分層平售  
康置業有限公司  
電話：四四四一 四四四二 四四四三 四四四四 四四四五 四四四六 四四四七 四四四八 四四四九 四四五〇

# 又一樓

又一村 港之冠  
三層別墅洋樓  
板餘D4三樓一單位  
仍照特價售42,240.00  
高級舖位 適合一  
面商時裝、飲食業、  
陳列室及任何商業  
租客隨意 停車隨意  
樓下附設 廚房浴室  
樓上附設 廚房浴室  
租期可議 訂價特廉  
合作亦可面洽  
電話：225608

# 信誼工廠大廈

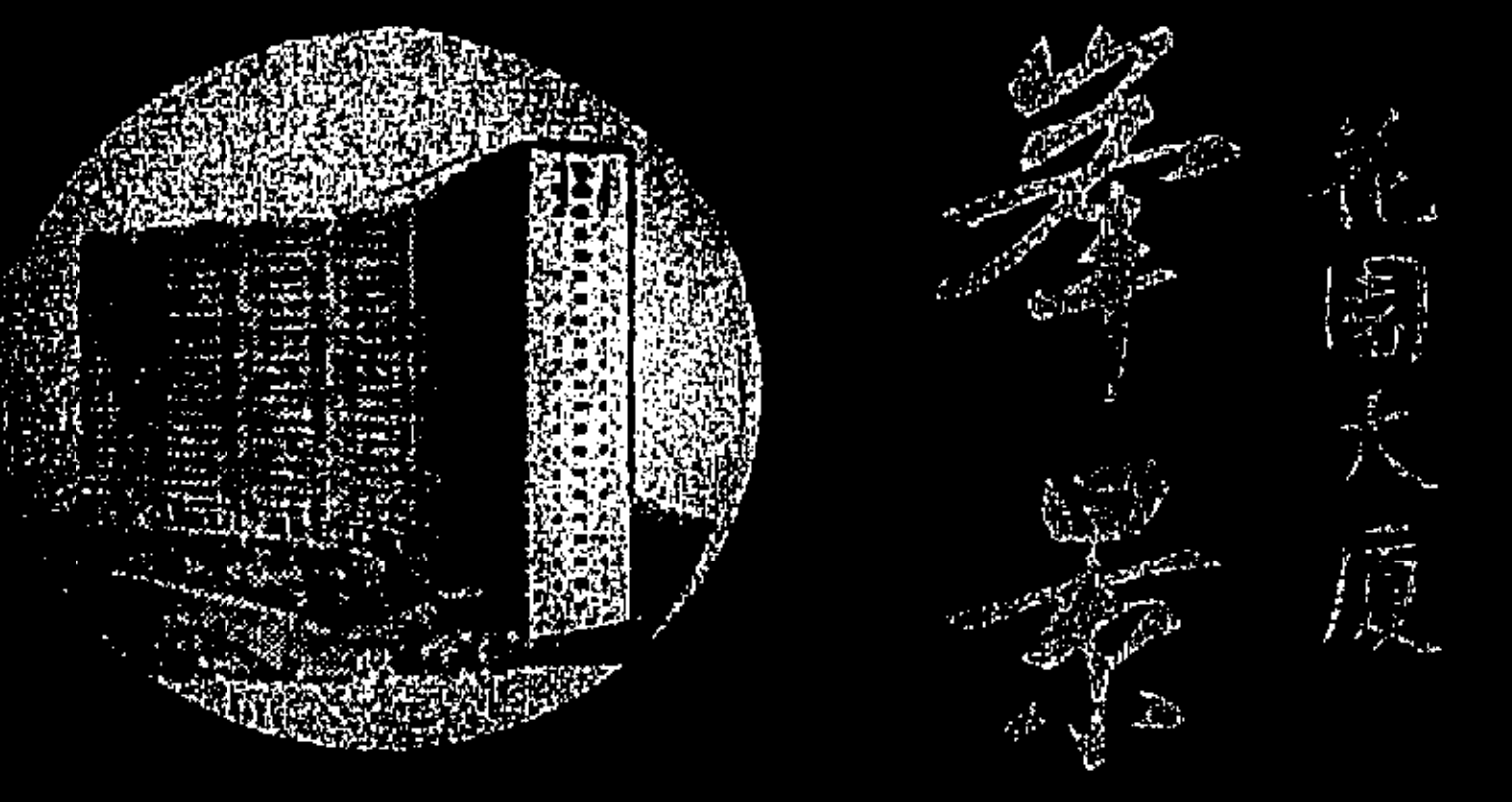
樂海地段23號  
面積由2000方尺至5600方尺  
有入伙紙 分層出售  
照原價六七折  
每尺祇售二十九元起  
每單位由五萬八千元起  
洽購處：信益建築公司  
彌敦道平安大廈六樓十九號室  
電話842060 地盤電話719059

# 麗灣大廈

九十二年期  
特優價待  
歡迎面商  
即買即住即有契  
每層一萬八千餘起  
正面向南 層層單邊  
分層出售 分期付款  
順興建築公司  
香港新蒲崗大馬路一五二一號  
電話二五五九八〇 七一一八五〇

# 台灣寶島觀光團

票期：五月廿日啟程(十三天)每位收港幣八五〇元  
截止報名日期：四月十八日下午一時  
手續簡便快捷，請即報名參加，  
每月舉辦一次，遊覽章程備索。  
台灣僑團旅遊社(香港分社)主辦  
地址：九龍彌敦道中環大廈二樓二二二室  
電話：二五五九八〇 七一一八五〇



華僑日報：譯編中文本  
公共衛生市政事務法例  
各業商店工廠均宜購備參考  
十六開本 紙印 內容豐富 價格低廉  
一、公共衛生法例：內容包括：(一)環境衛生法例、(二)食物衛生法例、(三)水務法例、(四)空氣污染法例、(五)噪音法例、(六)其他衛生法例。  
二、市政事務法例：內容包括：(一)土地法例、(二)建築法例、(三)交通法例、(四)其他市政事務法例。  
售價：每本九角九分  
電話：二五五九八〇 七一一八五〇

# 慶年大廈

塘尾道 208-214 號 建至14樓  
面對戲院 樓身高大 年期長久 訂價廉宜  
準七月入伙 過期補差  
101個月分期 免首期  
首五個月 不計利息  
一層三萬二千元起  
洽購處：信益建築公司  
電話：842060 地盤電話：719059

# 香港建屋貸款有限公司 批准合格貸款樓宇

銅鑼灣、英皇道、留仙街、天后廟道  
僑興大廈  
三面大街、交通便利  
27層宏偉新廈  
有入伙紙、即買即住!  
地下旺舖、二、三樓商場  
四樓以上、高尚住宅  
伙伙車位、光線充足  
尚餘有限 歡迎參觀  
地盤電話：705617

九龍衙打老道山  
僑宏大廈  
天面完成、將可入伙  
花園洋房 環境幽雅  
價錢廉宜  
年期長久  
地盤電話：850934

僑豐建築有限公司 香港華人行301室 電話：239596 230251  
正記公司 九龍柯士甸道95號 電話：664405















# 體育

## 東華甲組 今假花墟 迎戰愉園

（特訊）東華足球隊今（廿四）日假花墟球場，迎戰愉園足球隊。此役為東華甲組聯賽之重要一役，雙方均將全力以赴，爭取勝利。東華隊教練表示，球隊近期訓練有素，信心十足，相信能取得好成績。

## 保齡球紀念盃公開賽 今晚在加山揭幕

（本報訊）保齡球紀念盃公開賽，將於今晚（廿四）晚在加山體育館揭幕。是次比賽由保齡球協會主辦，旨在推廣保齡球運動，增進會員間之友誼。屆時將有多支隊伍參加，競爭激烈。

## 英亞兩洲勁旅 訪港期賽

（本報訊）由英亞兩洲勁旅組成的足球隊，將於近日訪問香港，參加一系列友誼賽。此項活動旨在促進兩地足球交流，提高本地球員之技術水平。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對足球運動之興趣。

## 南華舉健邀請賽 本週六舉行

（本報訊）南華體育會將於本週六（廿五）日舉行舉健邀請賽。是次比賽邀請了多位知名舉健運動員參加，旨在推廣舉健運動，增進會員間之友誼。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對舉健運動之興趣。

## 足球聯賽秩序 公佈略有更改

（本報訊）足球聯賽委員會公佈，由於部分球隊因故無法參加原定比賽，故對聯賽秩序作出略有更改。委員會表示，將盡力確保比賽之公平性及完整性，並希望各球隊能理解及配合。

## 泰盤銀羽毛球隊 今伊館首戰港選

（本報訊）泰國盤銀羽毛球隊將於今晚（廿四）晚在伊館舉行首場比賽，對陣香港選拔隊。是次比賽為泰國隊來港參加之重要一役，雙方均將全力以赴，爭取勝利。

## 辯劇生發會委會昨聯泳 新推建有關身兆因

（本報訊）辯劇生發會委員會昨日（廿三）晚舉行聯泳活動，並推建有關身兆因之辯論。是次活動旨在推廣辯論運動，增進會員間之友誼。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對辯論運動之興趣。

## 昨日甲組足球聯賽 元朗四比二勝東方

（本報訊）昨日（廿三）晚在元朗舉行之甲組足球聯賽，元朗隊以四比二之比分擊敗東方隊。是役元朗隊表現出色，攻守俱佳，最終取得勝利。東方隊則在比賽中顯得有些疲乏，未能取得理想成績。

## 足總設球證講習班 連續五週舉行

（本報訊）足球總會將於連日（廿四至廿八）晚在伊館舉行球證講習班。是次講習班旨在提高球證之技術水平，確保比賽之公平性及完整性。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發球證對足球運動之興趣。

## 伊越退出亞青賽賽程須再改 印尼馬拉第部長向正義低頭

（本報訊）印尼馬拉第部長昨日（廿三）晚向正義低頭，承認伊越退出亞青賽賽程一事。是次事件引起廣泛關注，部長表示，將盡力解決問題，確保比賽之順利進行。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對足球運動之興趣。

## 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 司警路尼麥 假渡英返底月

練苦下屬導斷不仍前行  
牌銀指染當未年十四春期

（本報訊）麥尼路警官昨日（廿三）晚在伊館舉行假渡英返底月活動。是次活動旨在推廣假渡英返底月運動，增進會員間之友誼。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對假渡英返底月運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。

### 英皇香港賽馬會 拍賣罐頭食品及汽水

（本報訊）英皇香港賽馬會將於近日舉行拍賣活動，拍賣罐頭食品及汽水。是次拍賣旨在籌集資金，支持賽馬會之各項活動。主辦單位表示，希望透過此類活動，能激發市民對賽馬運動之興趣。



# 本港新聞

## 七個獅子會今晚舉行慈善餐舞會

### 女高音歌唱家章秀嫻演唱

【本報訊】由七個獅子會聯合籌備的「七個獅子會慈善餐舞會」，將於今晚（廿四日）晚八時，在九龍大都會酒店舉行。是次餐舞會，除有精彩的餐舞外，更有女高音歌唱家章秀嫻演唱。是次餐舞會，由七個獅子會聯合籌備，包括：第一、二、三、四、五、六、七號獅子會。餐舞會門票，每張一百元，現已發售。餐舞會所得款項，將撥作慈善用途。



## 五邑總會祝會慶聯歡

### 馮秉芬議員頒徵求獎

【本報訊】五邑總會為慶祝成立五十週年，特於本月廿四日（星期日）晚八時，在九龍大都會酒店舉行聯歡餐舞會。是次餐舞會，由馮秉芬議員主持，並頒發徵求獎。餐舞會門票，每張一百元，現已發售。餐舞會所得款項，將撥作慈善用途。

## 伍伯就

伍伯就，現年五十五歲，廣東人，曾任職於多間公司，現為自由業。他於一九八九年獲選為區議員，現任職於區議會。他曾任職於多間公司，現為自由業。他於一九八九年獲選為區議員，現任職於區議會。

伍伯就，現年五十五歲，廣東人，曾任職於多間公司，現為自由業。他於一九八九年獲選為區議員，現任職於區議會。他曾任職於多間公司，現為自由業。他於一九八九年獲選為區議員，現任職於區議會。



風姐克斯黛爾沖繩  
東來可能性未消滅  
今晨有驟雨氣溫仍燥熱

### 快乾牌

快乾牌活動乾衣繩，長達十二尺六寸，共有四條卷藏於白色膠面金屬箱內，精巧美觀，可任意安裝於浴室、廚房，長短亦可隨意伸縮，非常方便。

### 福嬰托兒院

九龍彌敦道739號金輪大廈對面  
電話：800161 (麗聲戲院對面)  
823232 (麗聲戲院對面)

西醫暨產科護士  
合辦護理。經驗  
教師督導。設備  
衛生。招收日托  
全托初生至六歲  
嬰孩

日托：六十至一百元  
全托：一百至二百元  
幼園預備班  
一二十元

### 科學托嬰院

環境最好、護理最善  
科學管理、安全可靠  
收費廉宜、歡迎比較

地址：九龍彌敦道佛道十一號  
電話：八二〇九六三

### 飛利浦

豪華越洲型  
手提收音機  
FM-AM DE LUXE  
L6X38T 型

- 七波段——長波中波短波及FM
- 靈敏度特高
- 可調節之自動頻率控制及增益控制
- 高低音調控制
- 可調節之天線
- 輸出功率1000mW
- 可旋轉之底座
- 備有機械錄音及外接揚聲器之插頭
- 內設可收錄之耳筒
- 裝有之金屬皮光
- 附有世界時間圖表

### 飛利浦紅光燈

家庭必備之熱療器具

飛利浦KL7500型紅光燈所發出之紅外線熱力能深入人體皮膚之內因而能消除風濕肌肉痛、關節扭傷、皮膚損傷或皮膚發炎等各種痛症。飛利浦紅光燈為家庭必備之熱療器具。

### 工廠貨倉招租

北角糖廠街  
每層八千方呎

接洽處  
廣興置業有限公司  
香港雪廠街球義大廈  
電話229041

### 報公府政港香

(本譯文中)  
版出日七十月至四十年本















# 建儲水池 發展旅遊

## 希當局改善教育交通配合工作

【本報訊】南寧北鄉會就職主席促請當局，改善教育交通配合工作，以發展旅遊。主席在就職演說中，曾向當局提出建議，希望當局能改善教育交通配合工作，以發展旅遊。主席指出，南寧北鄉會就職後，將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。主席建議當局，應加強對教育交通配合工作的領導，並採取有效措施，以改善教育交通配合工作。主席並表示，南寧北鄉會將與當局密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 博愛總理就職 各方友好致賀

【本報訊】博愛總理就職典禮，於昨日舉行。各方友好代表，紛紛致賀。博愛總理在就職演說中，曾向各方友好代表致謝，並表示，博愛總理將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。博愛總理並表示，博愛總理將與各方友好代表密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 元朗理民府長官榮調 鍾逸傑將渡假

【本報訊】元朗理民府長官榮調，鍾逸傑將渡假。鍾逸傑在就職演說中，曾向當局提出建議，希望當局能改善教育交通配合工作，以發展旅遊。鍾逸傑並表示，鍾逸傑將與當局密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 由班禮士接長 當地廿餘團體首長聯呈表彰

【本報訊】由班禮士接長，當地廿餘團體首長聯呈表彰。班禮士在就職演說中，曾向各方友好代表致謝，並表示，班禮士將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。班禮士並表示，班禮士將與各方友好代表密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 流浮山白泥村居民 昨日招待記者

【本報訊】流浮山白泥村居民，昨日招待記者。白泥村居民在招待記者時，曾向記者介紹了白泥村的發展情況。白泥村居民表示，白泥村將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。白泥村並表示，白泥村將與各方友好代表密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 陳述迫遷苦衷

【本報訊】陳述迫遷苦衷。陳述在就職演說中，曾向當局提出建議，希望當局能改善教育交通配合工作，以發展旅遊。陳述並表示，陳述將與當局密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 粉嶺鄉事會決議 積極籌建會所

【本報訊】粉嶺鄉事會決議，積極籌建會所。粉嶺鄉事會在決議中，曾向各方友好代表致謝，並表示，粉嶺鄉事會將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。粉嶺鄉事會並表示，粉嶺鄉事會將與各方友好代表密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 上水粉嶺兩區 舉行植樹禮

【本報訊】上水粉嶺兩區，舉行植樹禮。上水粉嶺兩區在植樹禮中，曾向各方友好代表致謝，並表示，上水粉嶺兩區將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。上水粉嶺兩區並表示，上水粉嶺兩區將與各方友好代表密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 金玫瑰羣望高 金蹄冷門佳選

【本報訊】金玫瑰羣望高，金蹄冷門佳選。金玫瑰在就職演說中，曾向當局提出建議，希望當局能改善教育交通配合工作，以發展旅遊。金玫瑰並表示，金玫瑰將與當局密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 馬會公佈下季賽程 定十月十五日開始

【本報訊】馬會公佈下季賽程，定十月十五日開始。馬會在公佈下季賽程時，曾向各方友好代表致謝，並表示，馬會將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。馬會並表示，馬會將與各方友好代表密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 包富達長官伉儷 頒錦旗藝員留念

【本報訊】包富達長官伉儷，頒錦旗藝員留念。包富達長官伉儷在頒錦旗藝員留念時，曾向藝員致謝，並表示，包富達長官伉儷將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。包富達長官伉儷並表示，包富達長官伉儷將與藝員密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 大埔舊墟天后寶誕 包富達長官伉儷 頒錦旗藝員留念

【本報訊】大埔舊墟天后寶誕，包富達長官伉儷，頒錦旗藝員留念。包富達長官伉儷在頒錦旗藝員留念時，曾向藝員致謝，並表示，包富達長官伉儷將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。包富達長官伉儷並表示，包富達長官伉儷將與藝員密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 愛美神姿態文靜 來人證券火氣足

【本報訊】愛美神姿態文靜，來人證券火氣足。愛美神在就職演說中，曾向當局提出建議，希望當局能改善教育交通配合工作，以發展旅遊。愛美神並表示，愛美神將與當局密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 金玫瑰羣望高 金蹄冷門佳選

【本報訊】金玫瑰羣望高，金蹄冷門佳選。金玫瑰在就職演說中，曾向當局提出建議，希望當局能改善教育交通配合工作，以發展旅遊。金玫瑰並表示，金玫瑰將與當局密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 馬會公佈下季賽程 定十月十五日開始

【本報訊】馬會公佈下季賽程，定十月十五日開始。馬會在公佈下季賽程時，曾向各方友好代表致謝，並表示，馬會將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。馬會並表示，馬會將與各方友好代表密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 包富達長官伉儷 頒錦旗藝員留念

【本報訊】包富達長官伉儷，頒錦旗藝員留念。包富達長官伉儷在頒錦旗藝員留念時，曾向藝員致謝，並表示，包富達長官伉儷將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。包富達長官伉儷並表示，包富達長官伉儷將與藝員密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 大埔舊墟天后寶誕 包富達長官伉儷 頒錦旗藝員留念

【本報訊】大埔舊墟天后寶誕，包富達長官伉儷，頒錦旗藝員留念。包富達長官伉儷在頒錦旗藝員留念時，曾向藝員致謝，並表示，包富達長官伉儷將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。包富達長官伉儷並表示，包富達長官伉儷將與藝員密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 包富達長官伉儷 頒錦旗藝員留念

【本報訊】包富達長官伉儷，頒錦旗藝員留念。包富達長官伉儷在頒錦旗藝員留念時，曾向藝員致謝，並表示，包富達長官伉儷將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。包富達長官伉儷並表示，包富達長官伉儷將與藝員密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 榮輪出快路程合 小英雄注意搭配

【本報訊】榮輪出快路程合，小英雄注意搭配。榮輪在就職演說中，曾向當局提出建議，希望當局能改善教育交通配合工作，以發展旅遊。榮輪並表示，榮輪將與當局密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 金玫瑰羣望高 金蹄冷門佳選

【本報訊】金玫瑰羣望高，金蹄冷門佳選。金玫瑰在就職演說中，曾向當局提出建議，希望當局能改善教育交通配合工作，以發展旅遊。金玫瑰並表示，金玫瑰將與當局密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 馬會公佈下季賽程 定十月十五日開始

【本報訊】馬會公佈下季賽程，定十月十五日開始。馬會在公佈下季賽程時，曾向各方友好代表致謝，並表示，馬會將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。馬會並表示，馬會將與各方友好代表密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 包富達長官伉儷 頒錦旗藝員留念

【本報訊】包富達長官伉儷，頒錦旗藝員留念。包富達長官伉儷在頒錦旗藝員留念時，曾向藝員致謝，並表示，包富達長官伉儷將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。包富達長官伉儷並表示，包富達長官伉儷將與藝員密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 大埔舊墟天后寶誕 包富達長官伉儷 頒錦旗藝員留念

【本報訊】大埔舊墟天后寶誕，包富達長官伉儷，頒錦旗藝員留念。包富達長官伉儷在頒錦旗藝員留念時，曾向藝員致謝，並表示，包富達長官伉儷將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。包富達長官伉儷並表示，包富達長官伉儷將與藝員密切配合，共同為發展旅遊而努力。

### 包富達長官伉儷 頒錦旗藝員留念

【本報訊】包富達長官伉儷，頒錦旗藝員留念。包富達長官伉儷在頒錦旗藝員留念時，曾向藝員致謝，並表示，包富達長官伉儷將致力於改善教育交通配合工作，以發展旅遊。包富達長官伉儷並表示，包富達長官伉儷將與藝員密切配合，共同為發展旅遊而努力。







# 香港大關力謀擴展 學生人數稍增加

## 醫學院學位增加最多 文學院次之

【本報訊】香港大學在九六年，學生人數將有顯著增加。根據校方公佈的資料，九六年入學的新生人數將比九五年增加百分之十。其中，醫學院的學位增加最多，其次是文學院。九六年入學的新生人數將比九五年增加百分之十。其中，醫學院的學位增加最多，其次是文學院。

香港大學在九六年，學生人數將有顯著增加。根據校方公佈的資料，九六年入學的新生人數將比九五年增加百分之十。其中，醫學院的學位增加最多，其次是文學院。九六年入學的新生人數將比九五年增加百分之十。其中，醫學院的學位增加最多，其次是文學院。

### 教育司根據政府西員會之詢問 透視教育制度新趨勢

【本報訊】教育司根據政府西員會之詢問，透視教育制度新趨勢。教育司表示，政府將加強對教育的投入，並推動教育制度的改革。教育司表示，政府將加強對教育的投入，並推動教育制度的改革。

### 未來學校發展 將以補助學校為主

【本報訊】未來學校發展，將以補助學校為主。教育司表示，政府將加強對補助學校的支持，並推動學校的發展。教育司表示，政府將加強對補助學校的支持，並推動學校的發展。

### 一九六六年度 中中會考 試題預習專欄

#### 化學科 (十五) 黃冠球

化學科 總複習 (一) (自修45分-1小時)

1. 氧化的原義是  
下列反應中 氧化劑為 還原劑為

2. 完成下列反應

化學式	化學名稱	分子式
$\text{MnO}_2 + 4\text{HCl} \rightarrow \text{MnCl}_2 + 2\text{H}_2\text{O} + \text{Cl}_2$	二氧化錳	$\text{H}_2\text{O}$
	氯化錳	$\text{K}_2\text{Fe}(\text{CN})_6$

3. 舉出適合下列條件的化合物(或元素)

4. 某元素的原子有18個中子，17個電子，其原子序為

5. 用鉻酸鉀和稀硫酸的陰離子——陽離子

6. 列下下列氣體與水反應的反應式及收集法

7. 2N 年級溶液 50cc 須加水配成 0.1M 的溶液

8. 2N 年級溶液 50cc 須加水配成 0.1M 的溶液

9. 完成下列平衡反應式

10. 完成下列平衡反應式

### 英校聯會教育司 改二十三晚舉行

【本報訊】英校聯會教育司，改二十三晚舉行。英校聯會教育司表示，將加強對教育的投入，並推動教育制度的改革。英校聯會教育司表示，將加強對教育的投入，並推動教育制度的改革。

### 一九六六年度 中中會考 試題預習專欄

#### 經濟及公共事務科 (十五) 林少華

1. What is the object of modern insurance?

2. What are the chief sources of revenue for the Government of Hong Kong?

3. What is direct taxation?

4. What is indirect tax?

5. How much a married man with two children pays his salary tax if he receives \$30,000 per year?

6. What is the difference between outlaying tax and income tax?

7. What is personal assessment?

8. What is the budget of the Hong Kong Government prepared?

9. What is Productivity Council?

10. What new cities have been planned in the New Territories?

1. 氧化的原義是  
下列反應中 氧化劑為 還原劑為

2. 完成下列反應

3. 舉出適合下列條件的化合物(或元素)

4. 某元素的原子有18個中子，17個電子，其原子序為

5. 用鉻酸鉀和稀硫酸的陰離子——陽離子

6. 列下下列氣體與水反應的反應式及收集法

7. 2N 年級溶液 50cc 須加水配成 0.1M 的溶液

8. 2N 年級溶液 50cc 須加水配成 0.1M 的溶液

9. 完成下列平衡反應式

10. 完成下列平衡反應式

### 商台升中指導英文科

第二台：四月十五日下午七時至七時半  
第一台：四月十九日上午八時半至九時

#### LESSON 32

##### EXERCISES

1. Underline the word (in brackets) which has a similar meaning to the first word in each line.

2. Choose the right word from List A to fill in the blanks in List B.

3. Put a word in each blank. The word you write must be the correct form of the word given on the left.

4. Complete the following:

5. Write down in the spaces the similars of the words underlined.

6. Write suitable questions for which the following are answers.

7. Answer the following questions in complete sentences.

8. Add the necessary question-tags.

9. Complete the short answers to the questions.

10. Which word does not rhyme with the others? Write it in the blank provided.

### 一九六六年度 中中會考 試題預習專欄

#### 經濟及公共事務科 (十五) 林少華

1. What is the object of modern insurance?

2. What are the chief sources of revenue for the Government of Hong Kong?

3. What is direct taxation?

4. What is indirect tax?

5. How much a married man with two children pays his salary tax if he receives \$30,000 per year?

6. What is the difference between outlaying tax and income tax?

7. What is personal assessment?

8. What is the budget of the Hong Kong Government prepared?

9. What is Productivity Council?

10. What new cities have been planned in the New Territories?

### 一九六六年度 中中會考 試題預習專欄

#### 化學科 (十五) 黃冠球

化學科 總複習 (一) (自修45分-1小時)

1. 氧化的原義是  
下列反應中 氧化劑為 還原劑為

2. 完成下列反應

3. 舉出適合下列條件的化合物(或元素)

4. 某元素的原子有18個中子，17個電子，其原子序為

5. 用鉻酸鉀和稀硫酸的陰離子——陽離子

6. 列下下列氣體與水反應的反應式及收集法

7. 2N 年級溶液 50cc 須加水配成 0.1M 的溶液

8. 2N 年級溶液 50cc 須加水配成 0.1M 的溶液

9. 完成下列平衡反應式

10. 完成下列平衡反應式















# 航訊

## 載客近五百人 七四七噴射航機 汎美訂購廿五架 全部價達五億五千萬元 三年後交貨預示劃新紀元

汎美航空公司(泛美)最近宣佈訂購七四七噴射航機二十五架，全部價達五億五千萬元，三年後交貨預示劃新紀元。此項訂購係該公司歷史上最大之訂購，其價目較前次訂購之七四七噴射航機為高。此項訂購之七四七噴射航機，係由波音公司所製造，其性能優越，載客量可達三百五十人，航程可達八千英里。汎美公司表示，此項訂購之七四七噴射航機，將用於其跨太平洋航線，以加強其在該航線之競爭力。此項訂購之七四七噴射航機，將於一九七三年開始交付，並於一九七五年全部交付完畢。

## 比目前噴射機 重量增加一倍

波音公司最近宣佈，其新式七四七噴射航機之重量，將比目前之噴射機增加一倍。此項增加重量之原因，在於該公司欲提高該機之性能，使其能飛往更遠之航程，並能載更多之乘客。波音公司表示，此項增加重量之七四七噴射航機，將於一九七三年開始交付，並於一九七五年全部交付完畢。

## 股票市場大漲 波音公司股價 漲至一百一十元

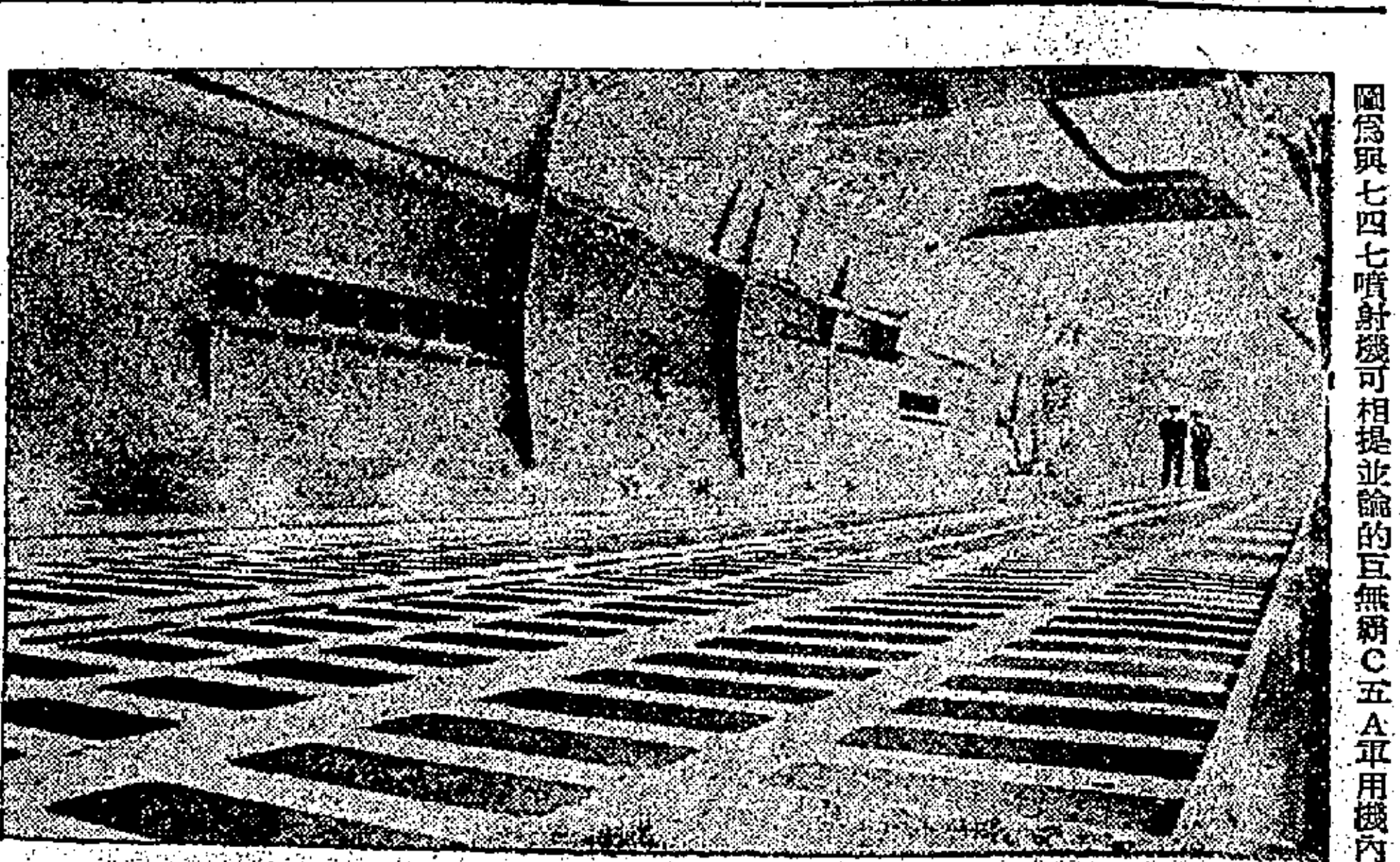
波音公司最近宣佈，其股票市場大漲，波音公司股價漲至一百一十元。此項股價之漲，係由於該公司最近宣佈訂購七四七噴射航機二十五架，全部價達五億五千萬元，三年後交貨預示劃新紀元。波音公司表示，此項股價之漲，將有助於其籌集資金，以用於其新式七四七噴射航機之生產。

## 輪船停泊處

(船名)	(公司)	(泊位)
新嘉坡	太古	A25
新嘉坡	太古	A26
新嘉坡	太古	A27
新嘉坡	太古	A28
新嘉坡	太古	A29
新嘉坡	太古	A30
新嘉坡	太古	A31
新嘉坡	太古	A32
新嘉坡	太古	A33
新嘉坡	太古	A34
新嘉坡	太古	A35
新嘉坡	太古	A36
新嘉坡	太古	A37
新嘉坡	太古	A38
新嘉坡	太古	A39
新嘉坡	太古	A40
新嘉坡	太古	A41
新嘉坡	太古	A42
新嘉坡	太古	A43
新嘉坡	太古	A44
新嘉坡	太古	A45
新嘉坡	太古	A46
新嘉坡	太古	A47
新嘉坡	太古	A48
新嘉坡	太古	A49
新嘉坡	太古	A50

### 輪船停泊處

(船名)	(公司)	(泊位)
新嘉坡	太古	A25
新嘉坡	太古	A26
新嘉坡	太古	A27
新嘉坡	太古	A28
新嘉坡	太古	A29
新嘉坡	太古	A30
新嘉坡	太古	A31
新嘉坡	太古	A32
新嘉坡	太古	A33
新嘉坡	太古	A34
新嘉坡	太古	A35
新嘉坡	太古	A36
新嘉坡	太古	A37
新嘉坡	太古	A38
新嘉坡	太古	A39
新嘉坡	太古	A40
新嘉坡	太古	A41
新嘉坡	太古	A42
新嘉坡	太古	A43
新嘉坡	太古	A44
新嘉坡	太古	A45
新嘉坡	太古	A46
新嘉坡	太古	A47
新嘉坡	太古	A48
新嘉坡	太古	A49
新嘉坡	太古	A50



### 入口輪船預告

(船名)	(公司)	(日期)	(公司)
STAR ARCTURUS	太古	十五	太古
MARTINIQUE	太古	十六	太古
HENRIETTE MAERSK	太古	十七	太古
HERMOD	太古	十八	太古
OLGA MAERSK	太古	十九	太古
TILUWAH	太古	二十	太古
BENLOMOND	太古	二十一	太古
AMITA	太古	二十二	太古
ANKING	太古	二十三	太古
TAI POO SEK	太古	二十四	太古
EURYLOCHUS	太古	二十五	太古
PRES QUIRINO	太古	二十六	太古
WASHINGTON	太古	二十七	太古
NISSHU MARU	太古	二十八	太古
HERTA MAERSK	太古	二十九	太古
FFIE MAERSK	太古	三十	太古
HAWAII	太古	三十一	太古
L. STATESMAN	太古	一	太古
NISSHU MARU	太古	二	太古
RUSUANGA	太古	三	太古
KANETOSHI MARU	太古	四	太古
KWANGSI	太古	五	太古
AMPAL	太古	六	太古
NEDER WAAL	太古	七	太古
TAI POO SEK	太古	八	太古
C. OF COL.	太古	九	太古
SUNNYVILLE	太古	十	太古
BENNI	太古	十一	太古
IBARAKI MARU	太古	十二	太古
GORDIAN	太古	十三	太古
NING HAI	太古	十四	太古
KWEILIN	太古	十五	太古
SUEZ MARU	太古	十六	太古
TEMERAI	太古	十七	太古
OREGON	太古	十八	太古
LAOS	太古	十九	太古
TYSON LYKES	太古	二十	太古
MARTHA BAKKE	太古	二十一	太古
CARDIGANSHIRE	太古	二十二	太古
HANGSANG	太古	二十三	太古
PRES POLK	太古	二十四	太古
DURBAN MARU	太古	二十五	太古
EIKEN MARU	太古	二十六	太古
MARIT MAERSK	太古	二十七	太古
PHILIPPINE BEAR	太古	二十八	太古
EASTERN SAGA	太古	二十九	太古
GLENLYON	太古	三十	太古
EASTERN STAR	太古	三十一	太古
SIAN YUNG	太古	一	太古
TITIALENGKA	太古	二	太古
PANAMA MARU	太古	三	太古
HONOLULU MARU	太古	四	太古
FOLGA	太古	五	太古
BANDA	太古	六	太古
ANDORTA	太古	七	太古
EIMEI MARU	太古	八	太古

### 出口輪船預告

(船名)	(公司)	(日期)	(公司)
TAI WAH SHAN	太古	十五	太古
FRANCIS DRAKE	太古	十六	太古
YAMAOKI MARU	太古	十七	太古
CHEKIANG	太古	十八	太古
CHANDA	太古	十九	太古
PRES WILSON	太古	二十	太古
GLORIA MARU	太古	二十一	太古
PIONEER MINX	太古	二十二	太古
WING AN	太古	二十三	太古
MARTINIQUE	太古	二十四	太古
BENLOMOND	太古	二十五	太古
HIMALAYA	太古	二十六	太古
PRES CLEVELAND	太古	二十七	太古
CHANGSHA	太古	二十八	太古
GOLDEN BEAR	太古	二十九	太古
SOMALI	太古	三十	太古
ELLEN BAKKE	太古	三十一	太古
HAMPTON MARU	太古	一	太古
HALLWARD	太古	二	太古
WASHINGTON	太古	三	太古
ANKING	太古	四	太古
HAWAII	太古	五	太古
TAI POO SEK	太古	六	太古
BELINDA	太古	七	太古
HENRIETTE MSK	太古	八	太古
GLFNARCHY	太古	九	太古
BUSUNGA	太古	十	太古
NELJORE	太古	十一	太古
NISSHI MARU	太古	十二	太古
EURYLOCHUS	太古	十三	太古
SUNNYVILLE	太古	十四	太古
TILUWAH	太古	十五	太古
RAJAH	太古	十六	太古
KORSTAN	太古	十七	太古
TEMERAI	太古	十八	太古
CORDIAN	太古	十九	太古
KYOTU MARU	太古	二十	太古
GLENGOLLE	太古	二十一	太古
OROGON	太古	二十二	太古
C. OF WELL	太古	二十三	太古
SUEZ MARU	太古	二十四	太古
BENATTOU	太古	二十五	太古
MARITMAERSK	太古	二十六	太古
KWANGSI	太古	二十七	太古
BENNI	太古	二十八	太古
PANAMA MARU	太古	二十九	太古
TREBINJE	太古	三十	太古
HONOLULU MARU	太古	三十一	太古
HUDSON MARU	太古	一	太古
TITIALENGKA	太古	二	太古
FLORIDA MARU	太古	三	太古
MARTHA BAKKE	太古	四	太古
COMORIN	太古	五	太古
EASTERN SAGA	太古	六	太古
PRES POLK	太古	七	太古
HANGSANG	太古	八	太古
NINGHAI	太古	九	太古

### 航機來往時間表

(公司)	(往何處)	(時間)
太古	香港	上午八時
太古	上海	上午九時
太古	廣州	上午十時
太古	汕頭	上午十一時
太古	廈門	下午一時
太古	福州	下午二時
太古	溫州	下午三時
太古	寧波	下午四時
太古	杭州	下午五時
太古	紹興	下午六時
太古	嘉興	下午七時
太古	湖州	下午八時
太古	蘇州	下午九時
太古	無錫	下午十時
太古	常州	下午十一時
太古	鎮江	下午十二時
太古	揚州	下午一時
太古	南通	下午二時
太古	徐州	下午三時
太古	蚌埠	下午四時
太古	蕪湖	下午五時
太古	安慶	下午六時
太古	九江	下午七時
太古	南昌	下午八時
太古	長沙	下午九時
太古	衡陽	下午十時
太古	桂林	下午十一時
太古	柳州	下午十二時
太古	貴陽	下午一時
太古	昆明	下午二時
太古	成都	下午三時
太古	重慶	下午四時
太古	西安	下午五時
太古	蘭州	下午六時
太古	迪化	下午七時
太古	烏魯木齊	下午八時
太古	拉薩	下午九時
太古	北京	下午十時
太古	天津	下午十一時
太古	濟南	下午十二時
太古	青島	下午一時
太古	大連	下午二時
太古	哈爾濱	下午三時
太古	長春	下午四時
太古	吉林	下午五時
太古	遼寧	下午六時
太古	黑龍江	下午七時
太古	內蒙古	下午八時
太古	新疆	下午九時
太古	西藏	下午十時
太古	雲南	下午十一時
太古	貴州	下午十二時
太古	廣西	下午一時
太古	湖南	下午二時
太古	湖北	下午三時
太古	安徽	下午四時
太古	江西	下午五時
太古	福建	下午六時
太古	浙江	下午七時
太古	廣東	下午八時
太古	廣西	下午九時
太古	雲南	下午十時
太古	貴州	下午十一時
太古	四川	下午十二時
太古	陝西	下午一時
太古	甘肅	下午二時
太古	青海	下午三時
太古	寧夏	下午四時
太古	新疆	下午五時
太古	西藏	下午六時
太古	雲南	下午七時
太古	貴州	下午八時
太古	廣西	下午九時
太古	湖南	下午十時
太古	湖北	下午十一時
太古	安徽	下午十二時
太古	江西	下午一時
太古	福建	下午二時
太古	浙江	下午三時
太古	廣東	下午四時
太古	廣西	下午五時
太古	雲南	下午六時
太古	貴州	下午七時
太古	四川	下午八時
太古	陝西	下午九時
太古	甘肅	下午十時
太古	青海	下午十一時
太古	寧夏	下午十二時
太古	新疆	下午一時
太古	西藏	下午二時
太古	雲南	下午三時
太古	貴州	下午四時
太古	廣西	下午五時
太古	湖南	下午六時
太古	湖北	下午七時
太古	安徽	下午八時
太古	江西	下午九時
太古	福建	下午十時
太古	浙江	下午十一時
太古	廣東	下午十二時

### 航機來往時間表

(公司)	(往何處)	(時間)
太古	香港	上午八時
太古	上海	上午九時
太古	廣州	上午十時
太古	汕頭	上午十一時
太古	廈門	下午一時
太古	福州	下午二時
太古	溫州	下午三時
太古	寧波	下午四時
太古	杭州	下午五時
太古	紹興	下午六時
太古	嘉興	下午七時
太古	湖州	下午八時
太古	蘇州	下午九時
太古	無錫	下午十時
太古	常州	下午十一時
太古	鎮江	下午十二時
太古	揚州	下午一時
太古	南通	下午二時
太古	徐州	下午三時
太古	蚌埠	下午四時
太古	蕪湖	下午五時
太古	安慶	下午六時
太古	九江	下午七時
太古	南昌	下午八時
太古	長沙	下午九時
太古	衡陽	下午十時
太古	桂林	下午十一時
太古	柳州	下午十二時
太古	貴陽	下午一時
太古	昆明	下午二時
太古	成都	下午三時
太古	重慶	下午四時
太古	西安	下午五時
太古	蘭州	下午六時
太古	迪化	下午七時
太古	烏魯木齊	下午八時
太古	拉薩	下午九時
太古	北京	下午十時
太古	天津	下午十一時
太古	濟南	下午十二時
太古	青島	下午一時
太古	大連	下午二時
太古	哈爾濱	下午三時
太古	長春	下午四時
太古	吉林	下午五時
太古	遼寧	下午六時
太古	黑龍江	下午七時
太古	內蒙古	下午八時
太古	新疆	下午九時
太古	西藏	下午十時
太古	雲南	下午十一時
太古	貴州	下午十二時
太古	廣西	下午一時
太古	湖南	下午二時
太古	湖北	下午三時
太古	安徽	下午四時
太古	江西	下午五時
太古	福建	下午六時
太古	浙江	下午七時
太古	廣東	下午八時
太古	廣西	下午九時
太古	雲南	下午十時
太古	貴州	下午十一時
太古	四川	下午十二時
太古	陝西	下午一時
太古	甘肅	下午二時
太古	青海	下午三時
太古	寧夏	下午四時
太古	新疆	下午五時
太古	西藏	下午六時
太古	雲南	下午七時
太古	貴州	下午八時
太古	廣西	下午九時
太古	湖南	下午十時
太古	湖北	下午十一時
太古	安徽	下午十二時
太古	江西	下午一時
太古	福建	下午二時
太古	浙江	下午三時
太古	廣東	下午四時
太古	廣西	下午五時
太古	雲南	下午六時
太古	貴州	下午七時
太古	四川	下午八時
太古	陝西	下午九時
太古	甘肅	下午十時
太古	青海	下午十一時
太古	寧夏	下午十二時
太古	新疆	下午一時
太古	西藏	下午二時
太古	雲南	下午三時
太古	貴州	下午四時
太古	廣西	下午五時
太古	湖南	下午六時
太古	湖北	下午七時
太古	安徽	下午八時
太古	江西	下午九時
太古	福建	下午十時
太古	浙江	下午十一時
太古	廣東	下午十二時

## 今年瑞典人 回家鄉訪問年

瑞典人今年將有百分之九十五的人回家鄉訪問。此項訪問係瑞典政府所發起，旨在加強瑞典人與家鄉之聯繫。瑞典政府表示，此項訪問將有助於瑞典人了解家鄉之發展，並加強其與家鄉之感情。瑞典政府表示，此項訪問將於今年開始，並持續至明年。

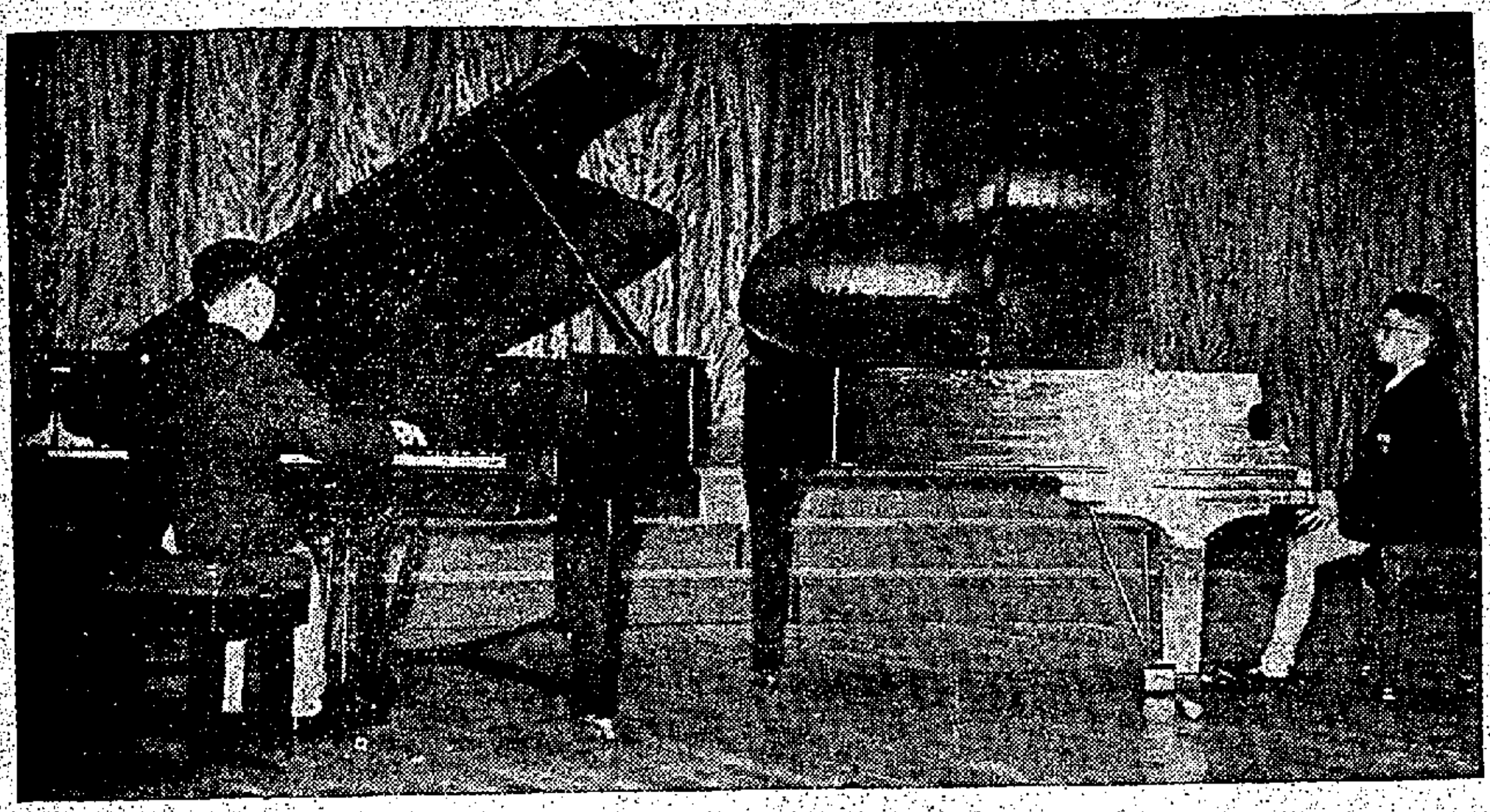
## 倫敦春江水暖

倫敦最近宣佈，其春江水暖。此項宣佈係倫敦市政府所發出，旨在提醒市民注意春江水暖之安全。倫敦市政府表示，此項宣佈將有助於市民了解春江水暖之安全，並加強其與春江水暖之聯繫。倫敦市政府表示，此項宣佈將於今年開始，並持續至明年。

### 離港班機

(公司)	(往何處)	(時間)
太古	香港	上午八時
太古	上海	上午九時
太古	廣州	上午十時
太古	汕頭	上午十一時
太古	廈門	下午一時
太古	福州	下午二時
太古	溫州	下午三時
太古	寧波	下午四時
太古	杭州	下午五時
太古	紹興	下午六時
太古	嘉興	下午七時
太古	湖州	下午八時
太古	蘇州	下午九時
太古	無錫	下午十時
太古	常州	下午十一時
太古	鎮江	下午十二時
太古	揚州	下午一時
太古	南通	下午二時
太古	徐州	下午三時
太古	蚌埠	下午四時
太古	蕪湖	下午五時
太古	安慶	下午六時
太古	九江	下午七時
太古	南昌	下午八時
太古	長沙	下午九時
太古	衡陽	下午十時
太古	桂林	下午十一時
太古	柳州	下午十二時
太古	貴陽	下午一時
太古	昆明	下午二時
太古	成都	下午三時
太古	重慶	下午四時
太古	西安	下午五時
太古	蘭州	下午六時
太古	迪化	下午七時
太古	烏魯木齊	下午八時
太古	拉薩	下午九時
太古	北京	下午十時
太古	天津	下午十一時
太古	濟南	下午十二時
太古	青島	下午一時
太古	大連	下午二時
太古	哈爾濱	下午三時
太古	長春	下午四時
太古	吉林	下午五時
太古	遼寧	下午六時
太古	黑龍江	下午七時
太古	內蒙古	下午八時
太古	新疆	下午九時





上排由左至右：  
一、張錦輝琴  
二、張小清琴  
三、張兆麟琴  
四、張兆麟琴  
五、張兆麟琴  
六、張兆麟琴  
七、張兆麟琴  
八、張兆麟琴  
九、張兆麟琴  
十、張兆麟琴  
十一、張兆麟琴  
十二、張兆麟琴  
十三、張兆麟琴  
十四、張兆麟琴  
十五、張兆麟琴  
十六、張兆麟琴  
十七、張兆麟琴  
十八、張兆麟琴  
十九、張兆麟琴  
二十、張兆麟琴  
二十一、張兆麟琴  
二十二、張兆麟琴  
二十三、張兆麟琴  
二十四、張兆麟琴  
二十五、張兆麟琴  
二十六、張兆麟琴  
二十七、張兆麟琴  
二十八、張兆麟琴  
二十九、張兆麟琴  
三十、張兆麟琴  
三十一、張兆麟琴  
三十二、張兆麟琴  
三十三、張兆麟琴  
三十四、張兆麟琴  
三十五、張兆麟琴  
三十六、張兆麟琴  
三十七、張兆麟琴  
三十八、張兆麟琴  
三十九、張兆麟琴  
四十、張兆麟琴  
四十一、張兆麟琴  
四十二、張兆麟琴  
四十三、張兆麟琴  
四十四、張兆麟琴  
四十五、張兆麟琴  
四十六、張兆麟琴  
四十七、張兆麟琴  
四十八、張兆麟琴  
四十九、張兆麟琴  
五十、張兆麟琴  
五十一、張兆麟琴  
五十二、張兆麟琴  
五十三、張兆麟琴  
五十四、張兆麟琴  
五十五、張兆麟琴  
五十六、張兆麟琴  
五十七、張兆麟琴  
五十八、張兆麟琴  
五十九、張兆麟琴  
六十、張兆麟琴  
六十一、張兆麟琴  
六十二、張兆麟琴  
六十三、張兆麟琴  
六十四、張兆麟琴  
六十五、張兆麟琴  
六十六、張兆麟琴  
六十七、張兆麟琴  
六十八、張兆麟琴  
六十九、張兆麟琴  
七十、張兆麟琴  
七十一、張兆麟琴  
七十二、張兆麟琴  
七十三、張兆麟琴  
七十四、張兆麟琴  
七十五、張兆麟琴  
七十六、張兆麟琴  
七十七、張兆麟琴  
七十八、張兆麟琴  
七十九、張兆麟琴  
八十、張兆麟琴  
八十一、張兆麟琴  
八十二、張兆麟琴  
八十三、張兆麟琴  
八十四、張兆麟琴  
八十五、張兆麟琴  
八十六、張兆麟琴  
八十七、張兆麟琴  
八十八、張兆麟琴  
八十九、張兆麟琴  
九十、張兆麟琴  
九十一、張兆麟琴  
九十二、張兆麟琴  
九十三、張兆麟琴  
九十四、張兆麟琴  
九十五、張兆麟琴  
九十六、張兆麟琴  
九十七、張兆麟琴  
九十八、張兆麟琴  
九十九、張兆麟琴  
一百、張兆麟琴

### 華僑經濟

#### 工商臨時貿易數字顯示 首季純出口續晉 增幅已明顯縮細

總入口報表表示入超減少 去月轉口大增出口微增入口減

(本報記者採訪)

【本報訊】香港工商臨時貿易委員會，於四月十四日，發表一九六六年三月月份貿易數字，顯示首季純出口繼續晉升，增幅已明顯縮細。去月轉口大增出口微增入口減。

該會發表的貿易數字顯示，一九六六年三月月份，香港出口總值為一億九千九百萬元，較去年同期增加百分之三點二。進口總值為一億九千九百萬元，較去年同期增加百分之三點二。貿易順差為零。

在出口方面，首季純出口繼續晉升，增幅已明顯縮細。去月轉口大增出口微增入口減。

在進口方面，去月轉口大增出口微增入口減。

### 美電升上五八

#### 美鈔創新高價五八·七五

美金上揚最高二六五·一二五

(本報訊) 由於美金上揚，美鈔創新高價五八·七五。美金上揚最高二六五·一二五。

【本報訊】美金上揚，美鈔創新高價五八·七五。美金上揚最高二六五·一二五。

### 英鎊續跌買家套入

#### 美電升上五八

美金上揚最高二六五·一二五

(本報訊) 英鎊續跌買家套入。美金上揚最高二六五·一二五。

【本報訊】英鎊續跌買家套入。美金上揚最高二六五·一二五。

### 香港金融行情表

項目	價格
金價(每兩)	九八·二〇
銀價(每兩)	二二·五〇
銅價(每兩)	一四·五〇
鐵價(每兩)	一〇·五〇
錫價(每兩)	一八·五〇
鉛價(每兩)	一六·五〇
鋅價(每兩)	一五·五〇
鎳價(每兩)	一四·五〇
鈷價(每兩)	一三·五〇
鎢價(每兩)	一二·五〇
鉬價(每兩)	一一·五〇
鈦價(每兩)	一〇·五〇
鋁價(每兩)	九·五〇
鎂價(每兩)	八·五〇
鈉價(每兩)	七·五〇
鉀價(每兩)	六·五〇
銨價(每兩)	五·五〇
銻價(每兩)	四·五〇
碲價(每兩)	三·五〇
碘價(每兩)	二·五〇
溴價(每兩)	一·五〇
氯價(每兩)	〇·五〇
氟價(每兩)	〇·五〇

### 日本股票行情

項目	價格
東京證券指數	一四·五〇
大阪證券指數	一三·五〇
名古屋證券指數	一二·五〇
京都證券指數	一一·五〇
神戶證券指數	一〇·五〇
橫濱證券指數	九·五〇
福岡證券指數	八·五〇
札幌證券指數	七·五〇
仙台證券指數	六·五〇
青森證券指數	五·五〇
岩手證券指數	四·五〇
秋田證券指數	三·五〇
山形證券指數	二·五〇
宮城證券指數	一·五〇
福島證券指數	〇·五〇

### 再創新高 增率百分之五

去年台灣出口貨品 增率百分之五

(本報訊) 去年台灣出口貨品，增率百分之五。

【本報訊】去年台灣出口貨品，增率百分之五。





香港電影界在維多利亞公園舉行之「何少雄心動」...

### 何少雄心動

#### 同時組成兩巨型班

#### 分在港九戲院出擊

粵劇界久已不見此壯舉 今回 保叔為人之不為 對港九戲 迷 此不啻喜訊也

粵劇界之何少雄，自前年離開香港後，即在海外從事粵劇演出。最近，他已返回香港，並組成兩個巨型班，分在港九各戲院出擊。此舉在粵劇界引起不小震動，因為何少雄在粵劇界地位崇高，其演出往往吸引大量觀眾。據悉，這兩個巨型班分別由何少雄親自指揮，並聘請了多位名伶加盟。演出地點則選定了港九各主要戲院，以期達到轟動一時之效果。此舉不僅豐富了港九的戲院文化，也為粵劇藝術的傳承與發展注入了新的活力。

何少雄在粵劇界享有盛譽，其演出風格獨特，深受觀眾喜愛。此次他返回香港並組成巨型班，無疑是粵劇界的一件大事。觀眾們對他的演出充滿期待，紛紛前往戲院搶購戲票。何少雄也表示，此次演出將傾注全部心血，為觀眾呈現出最精彩的粵劇表演。



何少雄與班主合影...



鳳金苗使天英...

### 鳳金苗使天英

鳳金苗使天英，最近在香港上映。該片由多位知名演員主演，情節動人，深受觀眾喜愛。影片講述了一個關於愛、恨、情、仇的故事，展現了人性的複雜與多面。觀眾們紛紛前往戲院觀看，場場爆滿。

鳳金苗使天英的導演功力深厚，將影片拍得引人入勝。影片不僅在情節上引人入勝，在攝影、剪輯、音樂等方面也表現出色。觀眾們對影片給予了高度評價，認為這是一部不可錯過的佳作。

鳳金苗使天英的演員陣容強大，每位演員都將自己的全部才華投入到了角色中。他們的精湛演技為影片增色不少，使觀眾們能夠更好地投入到影片的情節中。



鳳金苗使天英劇照...



鳳金苗使天英主演...

### 聯美鴻圖大展

聯美鴻圖大展，由美國政府主辦，旨在展示美國在藝術、科學、技術等方面的成就。展覽內容豐富，吸引了大量觀眾前往參觀。展覽期間，還將舉行多場講座、研討會等活動，進一步促進中美兩國在文化、科技等領域的交流與合作。

聯美鴻圖大展的舉辦，不僅展示了美國的综合國力，也為中國觀眾提供了一個了解美國的機會。通過此次展覽，觀眾們可以親身感受到美國在多個領域的領先地位，並從中汲取靈感與動力。

聯美鴻圖大展的舉辦，也為中國與美國之間的友好關係增添了新的註腳。希望兩國能夠繼續加強在各領域的交流與合作，共同為世界和平與發展做出貢獻。



聯美鴻圖大展現場...



情殺驚魂...

### 情殺驚魂

情殺驚魂，最近在香港上映。該片由多位知名演員主演，情節緊張刺激，深受觀眾喜愛。影片講述了一個關於愛情、背叛、謀殺的故事，展現了人性的黑暗面。觀眾們紛紛前往戲院觀看，場場爆滿。

情殺驚魂的導演功力深厚，將影片拍得扣人心弦。影片不僅在情節上引人入勝，在攝影、剪輯、音樂等方面也表現出色。觀眾們對影片給予了高度評價，認為這是一部不可錯過的佳作。

情殺驚魂的演員陣容強大，每位演員都將自己的全部才華投入到了角色中。他們的精湛演技為影片增色不少，使觀眾們能夠更好地投入到影片的情節中。



情殺驚魂劇照...

### 華僑經濟行情

四月十四日

品名	單位	價格
白米	每担	12.50
糙米	每担	11.80
麵粉	每袋	8.50
食油	每桶	25.00
糖	每担	15.00
茶	每斤	1.20
咖啡	每斤	2.50
橡膠	每斤	0.80
胡椒	每斤	1.50
鳳梨	每箱	10.00
香蕉	每箱	8.00
椰子	每担	12.00
雞蛋	每打	6.00
牛奶	每箱	15.00
豬肉	每斤	1.00
牛肉	每斤	1.20
雞肉	每斤	0.80
鴨肉	每斤	0.90
魚	每斤	1.10
蝦	每斤	1.30
蟹	每斤	1.50
貝類	每斤	1.20
蔬菜	每斤	0.50
水果	每斤	0.80
雜貨	每斤	0.60

### 耀生行有限公司

地址：香港中環皇后大道中

品名	單位	價格
白米	每担	12.50
糙米	每担	11.80
麵粉	每袋	8.50
食油	每桶	25.00
糖	每担	15.00
茶	每斤	1.20
咖啡	每斤	2.50
橡膠	每斤	0.80
胡椒	每斤	1.50
鳳梨	每箱	10.00
香蕉	每箱	8.00
椰子	每担	12.00
雞蛋	每打	6.00
牛奶	每箱	15.00
豬肉	每斤	1.00
牛肉	每斤	1.20
雞肉	每斤	0.80
鴨肉	每斤	0.90
魚	每斤	1.10
蝦	每斤	1.30
蟹	每斤	1.50
貝類	每斤	1.20
蔬菜	每斤	0.50
水果	每斤	0.80
雜貨	每斤	0.60

### 新欸電視機。自動洗衣機。名廠家庭電器。

耀生行有限公司 歡迎參觀選購。應供貨新備常。品佳禮送界各。



**華國聲新聲樂**

**週二第!滿場場**

片鉅牌皇度年本亞比倫哥  
喜新譚熱生別  
劇型趣鬧面開

**影評**  
**話篇好**  
**觀衆個**  
**稱讚個**

成編：風情對岸，  
非形熱鬧，男女主  
角演得極好！  
明報：妙趣橫生，  
至為難得這個醉飲，  
令人流連行得即！  
星島晚報：本片  
為國使你那疲痛  
天天日報：如果  
你喜歡喝啤酒，如  
你喜歡看電影一機  
滿足你。

**貓金賊女**

CAT BALLOU

全形獎球金獲 金像項提  
雲龍 納不李 珍 小  
高京榮瑪達芳 貓



粵五新

開時四四

九七兩12  
座座座座  
九九半半

天今

！賞代人年成供祿面畫

處士少慶北聖花生過頭  
為女維女的主！少婦！阿始大跡  
狂的主！少婦！阿始大跡  
的對男樂當天自然島

彩七麗說部全

歐丁杜  
貝赫丁  
谷洋子  
安奴基  
全三星  
演演

寡孤  
女男

看類宜不童少

眞的確  
係係係  
係係係  
係係係

走請猜  
座即擁  
兒

Fire in The Flesh

**太平** 即日新  
場餘七戲  
次公麗勝  
洗血戲  
古戰場

夢裡史  
羅陣扶  
救士夫  
之秋士夫

七日明  
雙日天  
利來安  
德巴、英

城龍九  
**國際**  
映選天今  
巨映古形細調審  
片唱彩色麗劇名

**雙鳳珠**  
演主 芳姑徐 瓊沈  
氣淚有 幻女忽  
奇，美 奇，男  
環盡有 麗變慈

西埠半今  
日映早點日

**綠奇虎獵**  
演主 蕊米拔福

巨零映半今  
片零映公期日

**月抱河銀**  
演主 傑劍任

**英真**  
映選場四天今  
巨打戲映映映映  
片門探偵會偵偵

雄小 英二  
高 明 谷  
**藏虎**  
**龍穴**

文中上片色彩  
胆幹古實生酒濟三  
賊通匪匪盜色片山  
小賊竄門暗討市火  
驚大精法匪氣奔竄

鼎賊匪賊境半今  
史門軍台舞姐任  
委遜匪探盜公今

**猿島野牧**  
月奔絕極極正明

### 東城·快樂

九七五兩時注 遠未天今後最  
點點點點點 看看看看看看

片鉅智益尼士迪路和

## 神童巧破大劫案



星歌魚鯨：通卡彩七尼士迪映加

擁擠必熱 巨製鉅片 映獻天明

## 圍城殲敵戰

大場 巨製 鉅片 映獻天明

生列阿 演特倫 活李荷 映獻天明

### 活李荷·樂娛

九七五兩時注 遠未天今後最  
點點點點點 看看看看看看

片鉅智益尼士迪路和

## 觀衆擁護



夫仁白拉奧基路德一城史占走德帝爾  
·基賴·哈蓮·女雄·超士·男男·男男

## 豪傑原野

橫氣大龍奮能威 撞大躍追頂火  
行驍健武淨費周武 ！拚馬！狂車

活李荷 映獻天明

### 都皇·聲麗·后皇

九七五兩時注 遠未天今後最  
點點點點點 看看看看看看

片鉅智益尼士迪路和

## 天十三第



女適 諸人 諸信  
老合 好大 好舉  
幼男 睇都 戲保

## 仙樂飄飄處處聞

！影電的看好最來年十二

麗聲戲院 活李荷 映獻天明

### 宮樂·舞昇利

九七五兩時注 遠未天今後最  
點點點點點 看看看看看看

片鉅智益尼士迪路和

## 橫七縱七



！千萬洲跨，大遊歷  
里可公城畢里久

## 再生緣

劇造大情愛胞追樂濟聖入凡趣舞美  
文片 ！片十！金通捷  
像上 之 一 獎項銀  
幕中 演主雙白莎利伊 達波尼摩

麗聲戲院 活李荷 映獻天明

### 華豪·華新

九七五兩時注 遠未天今後最  
點點點點點 看看看看看看

片鉅智益尼士迪路和

## 特務龍虎鬥



健積拔夫奇 大場 巨製 鉅片 映獻天明

## 皇家特務龍虎鬥

映獻先優分卅時九晚今

巨情香蘭蘭奇 魂驚殺情 主雲美麥  
片敘驚險秘情 演倫倫倫倫  
嘉愛麥曼沙·蓮杜烈格英·兒雲倫美斯麥

### 都麗·華大

九七五兩時注 遠未天今後最  
點點點點點 看看看看看看

片鉅智益尼士迪路和

## 血染雪山紅



紅山雪染血  
KIRK DOUGLAS · RICHARD HARRIS

## 英雄傳

！肝忠胆赤，陸置山雪！虎似龍如。續後續

麗聲戲院 活李荷 映獻天明

### 華國·聲新·聲樂

九七五兩時注 遠未天今後最  
點點點點點 看看看看看看

片鉅智益尼士迪路和

## 場場滿座第二週



片鉅獎球金獲榮像金項五名提  
七全 眞公比皆 讚大衆觀論輿  
彩部 戲可理應

## 貓女賊金絲

納 李 珍 戲性  
高京 榮瑪 達芳 開歌  
！猛生事故

麗聲戲院 活李荷 映獻天明

### 江珠·慶普

九七五兩時注 遠未天今後最  
點點點點點 看看看看看看

片鉅智益尼士迪路和

## 甲子年



風雲 甲子年

## 甲子年

希儀 林儀 主聯 龍李周 主清李  
優劇 奏演 演合動學國術文顧秋克然獻

麗聲戲院 活李荷 映獻天明

告廣合聯院影輪首九港

斯 廣 門 樂 百 賓 國 市 東

九七五四  
九二二四  
名戲亞新  
片甲座四  
場四  
今天滿  
日

影七部全 大傳面場萬十員濟  
羅占史與  
拔士提瑞  
庫美芬沙  
利臣杯夫

**古思打**

片如壽地埋高形等佈亦加自戰伍衆人軍  
畫、火伏下居地陣則戈交明險多力

影七部全 大傳面場萬十員濟

影七部全 大傳面場萬十員濟

映獻後最場四天今  
午點九半點七半點五半點四點三點二點一點

名戲亞新  
片甲座四  
場四  
今天滿  
日

影七部全 大傳面場萬十員濟

**古思打**

片如壽地埋高形等佈亦加自戰伍衆人軍

影七部全 大傳面場萬十員濟

映獻天今  
午點九半點七半點五半點四點三點二點一點

名戲亞新  
片甲座四  
場四  
今天滿  
日

影七部全 大傳面場萬十員濟

**古思打**

片如壽地埋高形等佈亦加自戰伍衆人軍

影七部全 大傳面場萬十員濟

場四後最天今 映 能不罷欲

名戲亞新  
片甲座四  
場四  
今天滿  
日

影七部全 大傳面場萬十員濟

**古思打**

片如壽地埋高形等佈亦加自戰伍衆人軍

影七部全 大傳面場萬十員濟











### 工人世界

#### 若工友有此建議

「此項建議，係由本報採訪員，向多位在工廠工作的工人，進行訪問後，所得之結果。其內容如下：一、建議工廠在上下班時間，應設有交通車接送工人。二、建議工廠在上下班時間，應設有休息時間。三、建議工廠在上下班時間，應設有廁所。四、建議工廠在上下班時間，應設有飲水機。五、建議工廠在上下班時間，應設有更衣室。六、建議工廠在上下班時間，應設有淋浴間。七、建議工廠在上下班時間，應設有浴室。八、建議工廠在上下班時間，應設有餐廳。九、建議工廠在上下班時間，應設有宿舍。十、建議工廠在上下班時間，應設有圖書館。十一、建議工廠在上下班時間，應設有體育場。十二、建議工廠在上下班時間，應設有游泳池。十三、建議工廠在上下班時間，應設有健身房。十四、建議工廠在上下班時間，應設有網球場。十五、建議工廠在上下班時間，應設有保齡球場。十六、建議工廠在上下班時間，應設有賭場。十七、建議工廠在上下班時間，應設有賭博場。十八、建議工廠在上下班時間，應設有賭博場。十九、建議工廠在上下班時間，應設有賭博場。二十、建議工廠在上下班時間，應設有賭博場。」

### 戲院帶位工友待遇低工時長

在各行各業中，戲院帶位工友的工作，是最為辛苦，而待遇卻是最為微薄。他們的工作時間，通常由晚上七時開始，至凌晨三時結束，長達八小時。在這樣的工作時間下，他們的待遇卻是非常微薄。根據調查，一名帶位工友，每月所得的工資，通常只有一千五百元至二千五百元不等。此外，他們還需要承擔一些其他的開支，如交通費、餐費等。由於待遇低，工時長，帶位工友的工作，一直以來都受到社會的關注。許多人都認為，帶位工友的工作，應該得到社會的尊重，並應有合理的待遇。目前，一些工會組織，正積極為帶位工友爭取權益，希望能夠改善他們的工作環境和待遇。

### 華僑日報

#### 分類廣告

（登刊）三元八角 一天四元  
（登刊）三元八角 一天四元  
（登刊）三元八角 一天四元  
（登刊）三元八角 一天四元  
（登刊）三元八角 一天四元  
（登刊）三元八角 一天四元  
（登刊）三元八角 一天四元  
（登刊）三元八角 一天四元  
（登刊）三元八角 一天四元  
（登刊）三元八角 一天四元

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失身分證一張，號碼為123456，特此聲明作廢。失主：張三。

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失私章一枚，特此聲明作廢。失主：李四。

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：王五。

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：趙六。

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：陳七。

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：周八。

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：吳九。

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：孫十。

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：鄭十一。

### 遺失聲明

遺失聲明：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：馬十二。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：張三。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：李四。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：王五。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：趙六。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：陳七。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：周八。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：吳九。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：孫十。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：鄭十一。

### 生後

生後：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：馬十二。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：張三。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：李四。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：王五。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：趙六。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：陳七。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：周八。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：吳九。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：孫十。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：鄭十一。

### 租屋

租屋：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：馬十二。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：張三。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：李四。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：王五。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：趙六。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：陳七。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：周八。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：吳九。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：孫十。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：鄭十一。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：馬十二。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：張三。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：李四。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：王五。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：趙六。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：陳七。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：周八。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：吳九。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：孫十。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：鄭十一。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：馬十二。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：張三。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：李四。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：王五。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：趙六。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：陳七。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：周八。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：吳九。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：孫十。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：鄭十一。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：馬十二。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：張三。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：李四。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：王五。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：趙六。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：陳七。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：周八。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：吳九。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：孫十。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：鄭十一。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：馬十二。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：張三。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：李四。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：王五。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：趙六。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：陳七。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：周八。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：吳九。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：孫十。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：鄭十一。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：馬十二。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：張三。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：李四。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：王五。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：趙六。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：陳七。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：周八。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：吳九。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：孫十。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：鄭十一。

### 招租

招租：本人不慎遺失印章一枚，特此聲明作廢。失主：馬十二。



# 工人世界

WORKMEN'S WORLD

## 去年與前年就業人數比較

### 本工就仍拾

### 港業人業增萬

### 其他各業就業人數亦增加

本港總督府統計局發表，在一九四五年（即去年）度，本港就業人數，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人，達一百一十五萬一千五百人。在九四五年（即去年）度，本港就業人數，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人，達一百一十五萬一千五百人。在九四五年（即去年）度，本港就業人數，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人，達一百一十五萬一千五百人。

（一）製造業及採礦業：一九四五年（即去年）度，就業人數為三十三萬三千五百人，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人。在九四五年（即去年）度，本港就業人數，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人，達一百一十五萬一千五百人。

（二）建築業：一九四五年（即去年）度，就業人數為一萬一千五百人，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人。在九四五年（即去年）度，本港就業人數，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人，達一百一十五萬一千五百人。

（三）運輸及倉庫業：一九四五年（即去年）度，就業人數為一萬一千五百人，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人。在九四五年（即去年）度，本港就業人數，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人，達一百一十五萬一千五百人。

（四）零售及批發業：一九四五年（即去年）度，就業人數為一萬一千五百人，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人。在九四五年（即去年）度，本港就業人數，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人，達一百一十五萬一千五百人。

（五）服務業：一九四五年（即去年）度，就業人數為一萬一千五百人，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人。在九四五年（即去年）度，本港就業人數，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人，達一百一十五萬一千五百人。

（六）其他各業：一九四五年（即去年）度，就業人數為一萬一千五百人，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人。在九四五年（即去年）度，本港就業人數，較一九四四年（即前年）度，增加一萬一千五百人，達一百一十五萬一千五百人。

尚有工人在世界刊在七張二頁

工友兩餐易溫 晚上一宿難求

全家收入有限 斗室相對含愁

注意職業司機 請教義處長主持及致謝詞

燒豬工人工作忙 月薪長工下欄收入四拾餘元

九龍市政會 足球隊明征澳

華僑日晚報廣告信箱 下列信箱有信 請携收據來取

本報新活字道地信箱號碼



### 本年度校際常賽

### 三在皇仁決賽

總理、寶血、信義三隊爭奪冠軍

（一）足球賽：皇仁對寶血，三比零。皇仁對信義，二比零。寶血對信義，一比零。

（二）籃球賽：皇仁對寶血，三十二比二十。皇仁對信義，三十五比二十。寶血對信義，三十比二十。

（三）排球賽：皇仁對寶血，三比零。皇仁對信義，三比零。寶血對信義，三比零。

夏季時間開始 港台新增節目

馬美如十九日播講美國風光

（一）美國風光：馬美如女士將於十九日播講美國風光，內容包括美國之歷史、地理、文化及風土人情等。

（二）美國風光：馬美如女士將於十九日播講美國風光，內容包括美國之歷史、地理、文化及風土人情等。

恢復廣播 查閱問底

（一）恢復廣播：本報因故暫停廣播，現已恢復，敬請聽眾繼續收聽。

（二）查閱問底：本報為方便聽眾，特設問底查詢，歡迎聽眾隨時查詢。

101	102	103	104	105	106	107	108	109	110
111	112	113	114	115	116	117	118	119	120
121	122	123	124	125	126	127	128	129	130
131	132	133	134	135	136	137	138	139	140
141	142	143	144	145	146	147	148	149	150
151	152	153	154	155	156	157	158	159	160
161	162	163	164	165	166	167	168	169	170
171	172	173	174	175	176	177	178	179	180
181	182	183	184	185	186	187	188	189	190
191	192	193	194	195	196	197	198	199	200

新節目「逍遙處」

（一）逍遙處：本報新設之節目，內容豐富，歡迎聽眾收聽。

（二）逍遙處：本報新設之節目，內容豐富，歡迎聽眾收聽。

「咪」前展書讀 下週播預告

（一）咪前展書讀：本報將於下週播預告，內容包括咪前展書讀之詳情。

（二）咪前展書讀：本報將於下週播預告，內容包括咪前展書讀之詳情。

從新調節目 十九日晚九時一刻播

（一）從新調節目：本報將於十九日晚九時一刻播，內容包括從新調節目之詳情。

（二）從新調節目：本報將於十九日晚九時一刻播，內容包括從新調節目之詳情。

### 香港中文電台轉播 百樂酒店餐舞音樂

港中文電台本星期晚九時至十時，在現址轉播百樂酒店之餐舞音樂。由歐陽麗珊小姐主持，許諾小姐在現場介紹。節目如下：

（一）BING RODRIGUEZ AND HIS COMBO WITH EST LA & LITA (STAR VOCALISTS)

（二）PARK HOTEL THEME SONG - BAND

（三）CALL ME IRRESPONSIBLE (SLOW BALLAD) - ESTELA

（四）HAVE YOU MET MISS JONES (SWING) - BAND

（五）GET OUT OF TOWN (SLOW BOLERO) - LITA

（六）MY FAVORITE THINGS (QUICK WALTZ) - ESTELA

（七）YESTERDAY (CHA-CHA-CHA) - LITA

（八）SAUDADE DE BAHIA (BOSSA NOVA) - BAND

（九）GET ME TO THE CHURCH ON TIME (QUICK STEP) - ESTELA

（十）FROM THIS MOMENT ON (SWING IN 2) - LIMA

（十一）TEQUILA (PACHYTA) - ESTELA & LITA

（十二）WE'LL BE TOGETHER AGAIN - CLOSE DOWN

FOR SUNDAY - 17TH APRIL, 1966.



